

# LA EPOCA

Diario Católico Independiente

DIRECTOR:

La Sociedad  
Regeneración

EDITOR-ADMINISTRADOR:

Luis Cartín G.

“Per crucem ad lucem”. Con aprobación eclesiástica

OFICINA: Calle 6a., No. 19 160 varas al Norte del Mercado

Apartado de Correos: 710

Suscripción mensual: ₡1.00

Número suelto: 5 céntimos

AÑO II

SAN JOSÉ DE COSTA RICA, VIERNES 15 DE MARZO DE 1912

NÚM. 261

## SANTORAL

Día 15. Viernes.—San Longinos, mártir; San Raimundo, Abad de Fitero, confesor y fundador, y Santas Matrona y Leocricia, vírgenes y mártires.—El venerable abad Raimundo, gloria de la reforma del Cister y fundador de la Orden militar de Calatrava, nació en la ciudad de Tarragona. Desde niño fué ejemplar en las costumbres, moderado en el hablar, modesto en las acciones y extremado en todos los ejercicios de piedad. Oyendo hablar del Orden Cisterciense, se acogió á él y profesó el nuevo Instituto en el monasterio llamado Escala, situado en la Gascuña. Murió por entonces el Rey Alfonso, quien en

el año 1147 había ganado la villa de Calatrava, y para su defensa la cedió á los Templarios, que la sostuvieron por diez años con valor. Allí fué donde San Raimundo estableció dos Ordenes, una para que sirviese á Dios en los altares, y otra contra los infieles, cuyas Constituciones aprobó Alejandro III por su Breve, año de 1164. Debilitada su naturaleza por los trabajos y austeridades, falleció el 15 de marzo de 1163.

Si el espíritu del poderoso se alzare contra tí, no desampares tu puesto, porque tu vigilancia atajará pecados gravísimos.

## EFEMÉRIDES nacionales

15 de marzo de 1665.—Llegan los piratas al pueblo de Turrialba, y el gobernador, Juan López de la Flor, sale al encuentro con 300 hombres.

## LA DESPEDIDA de Crispino

Anteayer despidióse del público del Variedades el popular Crispino, el hijo primogénito del caballero Felip, el muñeco predilecto de la distinguida concurrencia de aquel coliseo.

Entre las coplas que durante su permanencia entre nosotros, ha cantado el simpático pelele, recordamos ésta:

A algunos les extraña  
al verme accionar,  
que yo pueda moverme  
con naturalidad.  
Pues yo soy como algunos  
políticos, que están  
por algún caciquillo,  
movidos por detrás.

Cuánta verdad encierra el cantar.

Observando las sociedades modernas, cuántos Crispinos encontraremos en todos los estados civiles, en todos los cam-

pos de la política, en todas las clases de la sociedad; desde los ministerios hasta los humildes empleados de décimo tercio lugar en la categoría; desde las direcciones de los periódicos, donde piensan por sugestión y hablan por fonógrafo, á los faquines noticiosos, que bajo el enorme peso de noticias insulsas andan por las calles no pudiendo resistir la terrible carga; desde el encopetado *gentleman* que viste elegante frac y deja oír su acreditada opinión en los círculos políticos y salones aristocráticos, al obrero predicador de la emancipación social en los clubs de trabajadores.

Pero hay una muy notable diferencia entre estos autómatas sociales y Crispino.

Los primeros son perniciosos al estado y á la sociedad y su labor deja frutos amargos, cuya mala semilla se reproduce hasta el infinito.

El segundo, pasa como un bolido errante.....divierte al público unos cuantos días con sus chistes, á veces algo amargos, pero con un fondo de realidad, y se va, dejando en la memoria un recuerdo agri-dulce de sus graciosidades.

Los primeros: se quedan y se reproducen unos á otros, constituyendo una peste social que emponzoña las conciencias y es refractoria á toda medicación y acérrima enemiga de la moral.

De lo que se deduce, que Crispino..... el muñeco de palo y alambres vestido ridículamente, el chunche grotesco que hace reír, es mucho más apreciable y digno de estima y consideración social, que el hombre autómata, que piensa,

## IMPRESA DE SAN JOSE

Como anexo á esta tipografía, se ha establecido  
— un completo taller de —

### Litografía

con cuantas máquinas y elementos son necesarios para atender toda clase de trabajos relacionados con este moderno arte.

Se cuenta con el concurso de un hábil-dibujante y el de un experimentado prensista.

Las órdenes se despachan con la mayor actividad posible y los precios son tan módicos que en muchos casos trabajos á tres y más tintas son ejecutados á un precio menor que el cobrado en la generalidad de los talleres de tipografía por impresiones en un solo color.

Con gusto se formulan presupuestos á solicitud.

Calle 6a. No. 169, 160 varas al Norte de la Botica Oriental

siente, habla y se mueve al impulso de ideas mezquinas y fines interesados.

Adiós Crispino.....Adiós, marcha tranquilo á recorrer el mundo, convencido de que tu obra es sana.....que aquí nos quedan otros peleles de peor catadura cuya labor es perniciosa.....Divierte á la sociedad.....haz reír á los hombres, pero ten entendido, que bajo el punto de vista moral, muchos de los que te escuchan y ríen con tus gracias, quedarían honrados si pudiesen cambiarse contigo.

CHANTECLER.

PARROQUIA DE LA DOLOROSA.—Actualmente se rifan á beneficio de la Cofradía del Rosario Perpetuo establecida en ese templo unos preciosos aretes de finísimos brillantes, valorados por el acreditado joyero don Francisco Müller, en ₡ 850.—Se entregarán el día 30 de junio de 1912 á la persona favorecida.—Los números se venden á 10 céntimos cada uno.—Apresuraos á adquirir unos cuantos.

## Diversos modos de perder tiempo

Rápido don Telesforo  
El negociante, al pasar,  
«No me puedo retrasar.»  
Me dijo, «que el tiempo es oro.»  
Poco después don Torcuato

A la puerta de un café  
Sentado, me dijo que  
Estaba matando el rato.

Y otro se atrevió á mentir  
De esta forma: «Estoy haciendo  
Tiempo,» y lo estaba perdiendo  
Como debiera decir.

Volvíme á casa pensando  
Quién el tiempo más perdía,  
Si el que afanoso corría,

O los que estaban holgando;

Pues ni aquél en su desvelo,  
Ni éstos piensan en su holganza,  
Que lo pierde quien no alcanza  
Con su tiempo ganar cielo.

## FIESTA religiosa del Señor San José

Lunes 18 del corriente; visperas á las 11 a. m. A las 6 p. m. Rosario y sermón.

El 19, Misa de Comunión á las 6 a. m. á las 9 a. m. procesión del Santo Patrono y á continuación, Misa Pontifical y vela del Santísimo todo el día.

San José, marzo 13 de 1912.

El Mayordomo  
JOSÉ ZUMBADO

Doy lecciones de guitarra y mandolina á domicilio. 25 varas al norte de la Pulpería de Limón.—ALFREDO MARCHENA.

# Las sociedades secretas

## Lo que es la revolución

I

Hace como 2 siglos la Historia presenta el espectáculo de un movimiento continuo, que arrastra á veces con sacudidas violentas, á veces con una acción lenta, los gobiernos nacionales, las instituciones sociales de los pueblos y las mismas creencias religiosas.

Este trabajo de destrucción se cumple en nombre de tres palabras: *Libertad, Igualdad, Fraternidad*.

Estas palabras son tan antiguas como el cristianismo, pero tienen una virtualidad sobre los hombres de hoy antes completamente desconocida y toman un sentido particular en la boca de los promotores de aquel movimiento.

*Libertad* quiere decir, para ellos, abolición de toda autoridad civil y sobre todo religiosa, y para esto último se entrega en su nombre á la omnipotencia del Estado todas las libertades de conciencia, de familia y de educación.

La sedicente *Igualdad* es la independencia absoluta de todos los hombres; es el gobierno de la sociedad por todas las clases inferiores ó mejor dicho por los hombres que tengan la habilidad de hacerse pasar por representantes de ellas. Es la revuelta siempre renovada en virtud del principio del Reinado del Pueblo.

La *Fraternidad* moderna, acaba por romper todos los vínculos que unían los hombres en la patria, en la casa y en el taller y formando de ellos se puede decir una sola familia.

La Iglesia Católica es la primera atacada, algunas veces su culto es proscrito y sus ministros caen bajo las balas ó la guillotina: siempre es despojada de los bienes que están en su poder y son el patrimonio de sus pobres y es privada

de su legítima influencia social. Al mismo tiempo, desaparecen la paz en el Estado y la armonía en el taller, dones preciosos que en ella habían, contra las disparidades inherentes á la condición humana, dados á los pueblos en el curso de largas generaciones: paz y armonía que fueron y de los cuales se conoce el precio cuando se han perdido.

El trabajo humano, se reduce á una mercadería, como cualquiera otra cosa, y el salario bien discutido por la terrible ley de la oferta y de la demanda, y un abandono antes desconocido, dividen al obrero orgulloso de su igualdad, del dueño ávido de su libertad.

Este movimiento uno en su ideal á la vez político social y antirreligioso, es la Revolución: y es absolutamente diferente de las revueltas accidentales que se encuentran en las historias pasadas.

La revolución, desde la mitad del último siglo, no se ha cansado de andar y progresar; es ahora universal; se hace sentir en América como en Europa, y sus golpes repercuten hasta en los pueblos del Extremo Oriente.

Hasta ahora, todos los esfuerzos enderezados contra ella, han parecido impotentes. Después de una parada obligatoria empieza otra vez con más potencia su obra destructora.

No solo las personas infortunadas se dejan seducir por sus halagos. Por desgracia se ven las clases superiores, ministros, reyes, ir á ella, y cumplir su obra y algunas veces imponerla con violencia á los pueblos, los cuales suelen estar en guardia advertidos como por instinto de sus falsas promesas.

FERRO

(Continuará)

## SOCIEDAD de contadores profesionales

Quedó instalada el lunes la sociedad de contabilistas y tenedores de libros de que hablamos en nuestro número del domingo.

Asistieron veinte caballeros de los citados.

Presidió el señor don Juan Fernández M., y abierta la sesión, hizo una exposición detallada de las sociedades de esta índole fundadas en todo el mundo después de la primera asociación de contadores que se fundó en Italia en el siglo XVII.

Erudita é interesante disertación hizo el señor Fernández con lo que demostró, una vez más, su competencia en la ciencia del contabilista.

Terminada la disertación,—con beneplácito y aplauso de los asistentes,—se procedió á elegir la Directiva provisional quedando constituida así:

*Presidente*

Don Juan Fernández M.

*Vice-presidente*

Don Juan D. Arce.

*Secretario*

D. M. V. Blanco.

*Tesorero*

Don Alberto Aragón.

*Vocales*

Don Alejandro Salazar M., don Víctor Ross, don Luis J. Bonilla.

Entre otras cosas se acordó nombrar socios honorarios á los nobtales caballeros de números:

Don Manuel Aragón, Licenciado don Cleto González V., don Manuel Antonio Quirós y don Thomas Scott.

Lo mismo al Licenciado don Mariano Alvarez Melgar, quien generosamente ofreció su contingente para dar conferencias sobre Derecho Mercantil, Economía política, & &.

Para terminar, se acordó que los presentes suscribieran el acta de fundación, al mismo tiempo que la suma con que contribuyen para fundar sobre bases sólidas esta asociación. Quedaron suscritos 20 socios con más de ₡ 200.

Queda con este acto colocada la primera piedra de un edificio que muchas personas hace tiempo, dicen, querían construir.

Ojalá que los esfuerzos de sus fundadores sean secundados por todos aquellos que se interesan por el adelanto positivo de esta República, porque no dudamos que sociedades de esta clase son las que se necesitan para bien del comercio, especialmente, y del país en general.

CRONISTA B.

## Vino Moscatel

### Legítimo para consagrar

de los P. P. Blancos de Africa.—Aprobado por la Curia Ecclia., con la carta siguiente:

San José de Costa Rica, Marzo 24 de 1903.

En vista del certificado extendido por el jefe de la Explotación Vitícola de los P. F. Blancos de Africa, Rev. P. Roume, y aprobado por el Ilmo. Señor Obispo de Pacondo, León Livinhac; el Reverendísimo Señor Obispo de esta Diócesis tiene como legítimo para consagrar el Vino Muscat de los referidos Padres y que vende la casa de don Antonio Lehmann.

Los originales de estos documentos están en la Agencia para Costa Rica.

**Antonio Lehmann, San José.**

## Atemos cabos

La *Información* de hoy en su editorial «Por el sendero» se refiere á la hoja volante del señor Director de Policía con motivo de los escándalos cometidos por menores contra el cuerpo de orden y seguridad en noches anteriores y con ocasión de las funciones del Circo Keller en esta capital.

Atribuye los desmanes de la pequeña juventud al descuido y tolerancia de los padres de familia que no se preocupan en absoluto por la permanencia de sus hijos fuera de su casa á altas horas de la noche y al poco ó ningún rigor para reprimir su malacrianza.

Se refiere al antiguo hogar costarricense, todo seguridad, todo rigor pero no advierte que el alma de aquel hogar de antaño estaba basado en el temor de Dios que hoy precisamente va perdiéndose por desgracia.

¿Quién ha contribuido á esto? preguntamos nosotros. ¿Son solamente los padres de familia los responsables? No y no, es el Gobierno, es el Estado en su loco afán de descristianizar, ó *despreocupar* como dicen, nuestra juventud, esa labor satánica iniciada desde hace 25 años en Costa Rica, de la cual hoy comienzan á cosecharse sus frutos, es el resultado obligado de la nefanda enseñanza laica, parto del infierno y del Gobierno iniciado allá por los años de 1887 y que todos los gobiernos subsiguientes sin excepción se han desvelado por sustentar y mantener contra la opinión unánime del pueblo costarricense.

Hace poco el Juez del Crimen que falló en la causa contra Carlos Mora Dengo acusado por haber matado á su novia, decía más ó menos lo siguiente: «Si el reo hubiese encontrado en su educación y en sus sentimientos una trincheira contra el delito, la sola idea de éste le hubiera hecho rechazar su intento», pero es que esa trincheira á que alude dicho Juez, los gobiernos han tenido especial empeño en ir la socavando paulatinamente hasta hacerla desaparecer casi por completo mediante la enseñanza impartida en escuelas y colegios.

Se ha querido echar á Dios de las escuelas, se ha considerado la enseñanza de la religión como cosa secundaria, baladí y de poca monta y el resultado lo estamos viendo, lo estamos palpando ya, insubordinación de menores, falta de respeto á toda autoridad, prostitución, inmoralidad, asesinatos, suicidios á granel, crímenes de todas clases nunca vistos en Costa Rica.

Y no se diga que todo esto es resultado de la evolución y del progreso imposible de detener, que de este progreso y esta evolución bien dirigida y bien en-

caminada por ley inflexible de la lógica otros habían de ser sus resultados.

De esta juventud insubordinada de ahora saldrán los hombres de mañana: ¿qué hogar han de formar? ¿Qué noción de moralidad han de infundir en el corazón de su desgraciada prole? Horripila el contemplar al paso que vamos lo que sería de Costa Rica á la vuelta de 25 años más, si se persiste como hasta ahora en mantener un estado de cosas, sobre todo en asuntos de enseñanza, enteramente en pugna con los saludables principios del cristianismo.

Estos jovencuelos, sin pizca de temor de Dios que hoy atacan con piedras á la policía, mañana ya hombres, lo harán con el puñal, con la dinamita, y no sólo á la policía sino á todo orden constituido; son á nuestro ver los primeros brotes del anarquismo, que hoy por parecidas causas á las nuestras mantiene á varios países de la vieja Europa sobrecogidos de temor y espanto. Dígalo si no España y su semana trágica, dígalo el Portugal y los sucesos que han venido desarrollándose á raíz de los crímenes regicidas.

Tiempo es ya de despertar de nuestro letargo, quizá no sea tarde todavía, avoquémonos todos los hombres de buena voluntad, que la acción social católica haga sentir su voz en todas partes, hagamos oposición al matador sistema de enseñanza hoy reinante que embrutece y corrompe nuestra juventud y que indudablemente es la causa primera de las desgracias que hoy lamentamos; formemos una buena prensa y á la postre con paciencia podremos reconquistar, Dios mediante, lo que hemos perdido en este lapso de 25 años que acaba de transcurrir.

## TURNO en el Zarcero

El 24 del corriente se verificará en la parroquia de Zarcero un espléndido turno á beneficio del templo en construcción. La Junta Edificadora de la cual es Presidente el muy digno señor Cura Presbítero Víquez está haciendo grandes preparativos para el caso. La fiesta promete estar brillante y el resultado como es natural corresponderá seguramente á los esfuerzos y laudable fines de la honorable Junta.

**VENDO** doce manzanas plantadas de café y plátanos en buen estado sitas en Santa Bárbara de Pavas.

San José, Marzo 10 de 1912.

SALOMÓN V. ESCALANTE

## Lamentable desgracia

Antenoche como á las ocho y media de la noche puso fin á sus días disparándose un tiro de revólver muy cerca del corazón don Eduardo Fournier Hachet, artesano de profesión tipógrafo. No murió inmediatamente pero la herida era, según opinión médica, mortal de necesidad. Murió en efecto tres horas después á las 11 y media de la noche.

¡Qué desgracia! Deja una esposa y cuatro hijos en la orfandad. ¿Cómo hacer comentarios de semejantes hechos? Estúdiense los antecedentes de esta clase de sucesos y se encontrará la raíz del mal.

Es, y consolador al menos que tuviera tiempo de recibir de un sacerdote los últimos auxilios.

## BIENVENIDA

Muy cordial tenemos el honor de presentar al Muy Ilustre señor Canónigo don Rosendo de J. Valenciano. Después de larga y fructuosa misión en Sarapiquí y en la frontera de nuestra vecina Diócesis de Nicaragua, viene á continuar en esta capital su fecunda labor en pro de la Segunda Enseñanza en el Colegio católico de que es dignísimo Profesor y en la acción social católica que ha sido siempre su ideal favorito.

Que su viaje le sea no sólo fecundo en méritos para el cielo, sino también de provecho para su salud son los votos de LA EPOCA; y que pronto lo veamos otra vez, lleno de bríos y de entusiasmo nuevo laborando en bien de la querida Patria.

## Cablegramas

Valparaíso, 11.—El explorador Savage, llegó del Perú hace algunos días después de haber hecho la travesía de Río Janeiro á Manaos, en cuya travesía gastó casi un año, pues la mayor parte del trayecto lo tuvo que hacer á machete en la densa floresta. Después de permanecer aquí una semana se regresó al Brasil, via los Andes.

Buenos Aires, 10.—El Director de la Oficina de inmigración hindu está para llegar; informan de la Asunción que las autoridades militares obligan al servicio á todos sin distinción de edades, más aun sin oír la protesta de los extranjeros que por centenares son llevados de las calles á los cuarteles; pues los rebeldes continúan su marcha á Asunción. El cónsul griego está para arreglar el establecimiento de una línea directa de vapores que saliendo de Adessa lleguen á Puntarenas.

Barcelona, 11.—El nuevo registro hecho al domicilio de la secuestradora dió por resultado el encuentro de un costal lleno de huesos humanos, frascos

con sangre coagulada, recetas misteriosas, fórmulas que demuestran las prácticas de hechicería.

Oviedo, 11.—En sesión extraordinaria de la diputación se recibió el apoyo de las provincias carboníferas para que se admita en la marina de guerra.

El carbón nacional pues de los exámenes hechos por los técnicos demuestra que es superior á la hulla inglesa que se usa.

Barcelona, 11.—La serie de crímenes cometidos por Enriqueta demuestra que es un monstruo de maldad. Ignórase el fin que perseguía.

Como se asentará la responsabilidad del marido fué nuevamente arrestado é incomunicado.

Londres, 11.—El Times critica á Amundsen que ha llegado secretamente á Hobart dejando atrás á Scott, arrebatándole con este procedimiento la legítima gloria alcanzada por aquel.

Roma, 11.—El Pontífice rehusó nuevamente anular el matrimonio Castellano Gould.

Londres, 11.—Los optimistas predicen el arreglo de la huelga de los mineros porque según refieren los patrones están dispuestos á poner mucho de su parte, pero lo cierto es que en su mayor parte depende de la conferencia de la federación minera que hubo.

El lunes quedarán sin trabajo 50.000 de los mineros y 150.000 de los trabajadores en hierro quedando las factorías cortadas.

Barcelona, 11.—Ante el Juzgado del Crimen, Enriqueta, la secuestradora confesó que los restos humanos que se le presentan los ocupaba extrayéndoles la grasa para curar ciertas enfermedades.

Madrid, 11.—Canalejas conferenció largamente con el Rey negándole que hubiera crisis; Jimeno se ha marchado á Barcelona á fin de que se castiguen los que resulten culpables de la muerte de los 40 niños que emigraban á bordo del vapor inglés «Villesdece»; enumera los abusos que comete la compañía y censura á las agencias de emigración.

Méjico, 11.—El señor Calero, ex-Ministro de Relaciones, en una entrevista declaró que no teme el ataque que se anuncia por Orozco y que en caso que sucediera se podrán reunir en la capital 5 mil federales y 3 mil policías que pueden armarse y movilizarse.

Que el General Fruey que se encuentra á la cabeza de mil hombres en los alrededores de Torreón asegura que en ningún caso serán atacados los extranjeros, siendo demás que formen destacamentos de defensa.

Todos los estudiantes de la capital han ofrecido sus servicios al Gobierno para resistir la intervención. Gestionan activamente para armarse.

El Paso, 11.—Dos trenes militares con 2 mil hombres encabezados por el ex-Ministro de la Guerra Salas salieron anoche con rumbo á Torreón donde espera reunirse antes de 3 días con 5 mil más con buena artillería y ametralladoras.

Chihuahua, 11.—Orozco salió con destino á Torreón con 5 mil hombrés.

San Antonio Texas, 11.—Asegúrase que altas personalidades enviadas por Madero conferenciaron dos horas con Vásquez Gómez, pero la gran reserva no deja saber sobre lo que trataron.

Persia, 11.—El Monje Damazi Macock ladrón de las alhajas de la Catedral de Chenshou y que asesinó á su hermano ha sido sentenciado á 12 años de prisión. La señorita Elena Ostranskaa, cómplice en el robo fué condenada á 2 años.

Roma, 11.—Victorio Moshini, Diputado del Reino, se divorció de Lula Davis, hermosísima tejana.

Madrid, 11.—Tres mil firmaron la petición para la abolición de la Corte Marcial contra los periodistas que atacan al Ejército.

Atenas, 11.—800 estudiantes visitaron esta ciudad con el propósito de estrechar las relaciones griego búlgaras.

Portauprince, 11.—El General Jules Coicon, ex-tirano ha sido sentenciado á muerte por haber fusilado el 15 de junio de 1908 á 10 individuos, incluso dos de sus hermanos.

Tegucigalpa, 11.—Valladares, Jefe revolucionario, se escapó de Aramesina. Rumórase que va muy herido. Los rebeldes dispersáronse después de ser derrotados.

San Quintín, Cal., 11.—Los reos Macamara gravísimos.

Arcangel, Rusia 11.—Ha habido una extraordinaria cacería de lobos marinos, unos 20 mil en las costas del mar Oman.

Pekín, 11.—Se han enviado invitaciones á las altas personalidades que deseen presenciar la promesa que Yuan prestará mañana en la tarde. Los robos continúan, asegúrase que tientsin está en calma y que los artículos robados son devueltos á sus dueños. Un sindicato de brequeros internacionales entregó al Gobierno 320 mil taels, además pagará 180 mil á los representantes extranjeros en China, en la semana entrante agregará á las cantidades anteriores la de 600.000. Los banqueros intentan manejar las finanzas del país hasta que se restablezca la paz ó se normalice la situación.

Bremen, 11.—De regreso el emperador de Welhelemshaven donde fué á recibir el juramento de los marinos reclutas, después de almorzar visitó las bodegas de Pattsyus, que contienen vinos viejísimos valorados en 8 veces la deuda del imperio.

## INFORMACION

### REPARACIONES EN EL EDIFICIO DE TELEGRAFOS DE LIBERIA

La Secretaría de Fomento, ha autorizado á la Dirección General de Obras Públicas para que ejecute cuanto antes las reparaciones necesarias en el edificio ocupado por las Oficinas de Correos y Telégrafos de aquella ciudad.

El presupuesto formulado al efecto, asciende á 400 colones aproximadamente.

### VIAJE DE INSPECCION DEL SR. SECRETARIO DE FOMENTO

El señor Secretario de Fomento regresó el miércoles del viaje de inspección que hizo al ramal ferrocarrilero de El Roble á Esparta, y pudo convencerse del estado ruinoso en que se encuentra esa vía.

Es muy probable que se suspenda el tráfico en ese ramal durante varias semanas, al objeto de cambiar los rieles. A este efecto hace ya algún tiempo fueron pedidos al exterior y acaban de llegar á Puntarenas.

Muy cuerda nos parece esta determinación que procura por la seguridad de los viajeros.

### CRONICA POLICIACA

En los libros de registro de las Agencias policíacas de esta ciudad

nada aparece digno de especial mención.

Todo lo anotado se reduce á lanzamiento de piedras sin consecuencias, faltas por ebriedad y escándalos sin importancia.

### BANQUETE DE DESPEDIDA AL SEÑOR CONSUL DE ESPAÑA

La colonia española residente en el país, trata de despedir dignamente y como á sus merecimientos corresponde, al señor Cónsul de España el caballero don Pedro Saura.

A este fin se está organizando un banquete que tendrá lugar el próximo domingo á las 7 p. m. en el Frontón.

Es de creer que la concurrencia será extraordinaria, á fin de dar una muestra de merecido cariño al señor Saura.

### BAILES DE FAMILIA

Anoche en los domicilios del Lic. don Francisco Echevarría y don Isaac Sasso se dieron bailes de familia en los que reinó la correspondiente alegría y cordialidad.

Las distinguidas familias que á ellos concurren retiráronse en extremo complacidas de la amabilidad de los señores de la casa.

### ANTES DE PODER

Utilizarlos, es menester extraer el hierro ú oro de la piedra mineral. Lo mismo puede decirse del aceite de hígado de bacalao puro. Sus virtudes no se encuentran en sus materias grasosas y mucho menos en su asqueroso sabor y olor. Sus efectos sobre los nervios y la repugnancia con que lo recibe el estómago, son más que suficientes para contrarrestar, en la mayoría de las gentes, sus buenos efectos como medicina, y eso sin tomar en cuenta que es de difícil digestión. Sin embargo, siempre hemos tenido motivo para creer, que envuelto en los elementos que componen el aceite de bacalao, se encontraban propiedades curativas del más alto valor, pero fué necesario separarlas de su nauseabunda matriz en que estaban combinados, y esto es lo que con grán éxito se ha efectuado en la elaboración de la PREPARACION de WAMPOLE en cuyo eficaz remedio, tan sabroso como la miel, tenemos toda la esencia del Aceite de Bacalao Puro, combinada con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Estos ingredientes, constituyen un reconstructor de tejidos, un purificador de la sangre y un reconstituyente general incomparable. Ante este remedio, la enfermedad se retira con una eficacia y rapidez, que asombra á los facultativos tanto como deleita á los enfermos. En los casos de Escrófula, Anemia y Afecciones Pulmonares, jamás deja de proporcionar un alivio y curar. "El Sr. Dr. José M. Guijosa dice: He empleado su Preparación de Wampole en una Señorita que presentaba algunos síntomas inquietantes en el aparato respiratorio y desde el primer frasco comenzó á notarse alivio marcado, habiendo desaparecido toda huella de enfermedad al terminar el sexto frasco." En las Boticas.

# Vino legítimo de Uva

## NÉCTAR DIVINO

Marca importada únicamente por la casa, desde el año de 1903, especialmente PARA CONSAGRAR, y bueno para enfermos. En barriles de sesenta y de veinticinco litros y en cajas de doce botellas. Analizado por el Laboratorio Químico Comercial, y usado en casi todas las IGLESIAS de Costa Rica.

**JUAN KNOHR hijos.---San José**

## OSCAR HERRERA

Abogado y Notario

Despacha en su oficina, calle 2a. Sur, número 54

## Francisco Zúñiga Molina

Con más de 25 años de práctica como carpintero constructor, se hace cargo de todo trabajo en el ramo de carpintería, sea como Director ó como contratista. Especialidad en el conocimiento de maderas. Cuenta con el trabajo de magníficos operarios. Precios al alcance de todos.

## L. M. Castro & Co.

LIBREROS

Calle del Correo, frente al Palacio

Surtido de útiles de escritorio. Placas fotográficas y Tarjetas postales. El famoso Papel Bromuro "As de Trefle". Surtido de Sobres y Tarjetas de luto. Trabajos de Imprenta y Encuadernación.

**Marciano Acosta,** Abogado y Notario.—Despacha en su Oficina, frente a la Corte de Justicia.

La oficina Dental de

## Nicolás F. Meza

se encuentra desde hace 27 años, 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica, donde Dios primero, ofrece dejar satisfechos á sus clientes.

## Adriano Arié

Pintor y decorador de casas

Importador directo de pinturas, barnices, aceites de linaza, etc., para su propio consumo. A los templos católicos que en sus trabajos de pintura necesiten de consejos ó dirección, les servirá gratuitamente.

Calle 12 Sur. Apartado 630

## 250 Regalos

Sorteados en combinación con LA LOTERIA nacional, obsequiará mensualmente á sus clientes

## La Tienda de don Narciso



En cada compra al contado daremos UN TIQUETE numerado, QUE UD. DEBE EXIGIR. Publicada LA LISTA OFICIAL DE LA LOTERIA, daremos UN REGALO de  
 • 50.00 á quien nos presente el Tiquete cuyo número sea igual al del Premio Mayor de la Loteria y  
 • 1.00 por cada uno de los Tiquetes cuyas dos últimas cifras sean iguales á las dos últimas cifras del Premio Mayor referido.  
 Vea las condiciones en cada TIQUETE.

# CERVECERIA TRAUBE

Gran Fábrica de Cerveza, Hielo y Agua Gaseosa

La más grande y más antiuga del país. Capacidad de la

Cervecería: 30.000 hectólitros por año

PRODUCCION DE LAS MAQUINAS REFRIGERADORAS: 30 qq. al día

Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo.

Malta de Olmutz, Moravia, Lúpulo de Saas, Bohemia, Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Comercial.

Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparlas por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurización de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. UNICA EN EL PAIS.

En la fabricación de las aguas gaseosas se emplea ácido carbónico líquido para lo cual dispone de la mejor máquina, única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación del gas.

Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país.

La cerveza Traube es sin disputa la mejor y más sana. Invitamos al público á que visite ESTA FABRICA.

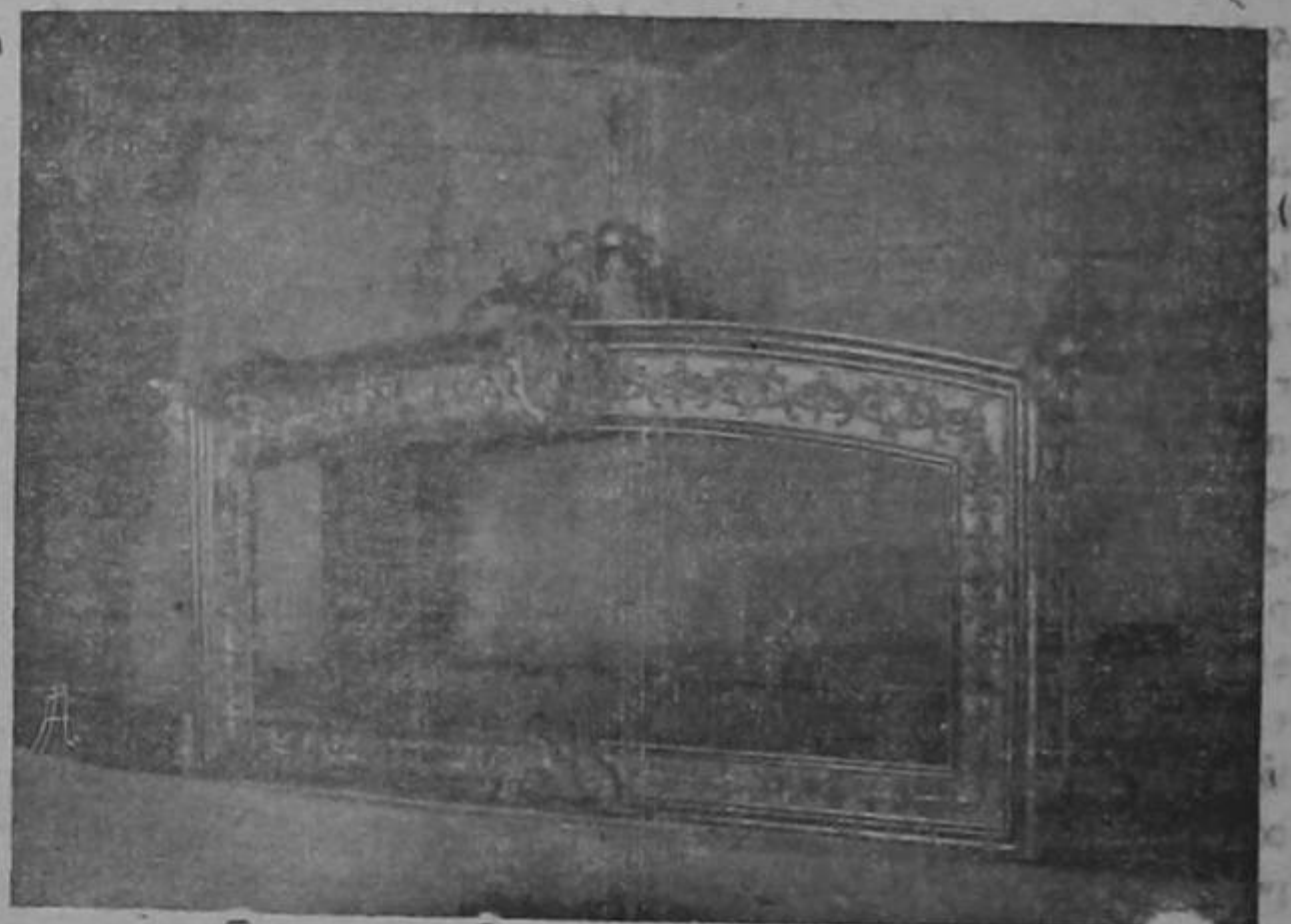


## SOLERA HERMANOS



Tienda en Heredia

En ella se encuentran casimires de todas clase, zapatos de primera calidad elaborados únicamente para su establecimiento; artículos de fantasía para regalos, zarzas americanas; todo á precios sin competencia. Visítela Ud. que quedará satisfecho. La amabilidad y buen trato es su mayor atractivo.



Sepulcro construido para la Iglesia parroquial de Heredia.

## La Modelo

GRAN FABRICA DE MUEBLES MOVIDA POR

Fuerza motriz

Especialidad en altares, muebles finos contruidos de las mejores maderas y toda clase de trabajo de talla.

Se fabrican espejos y se arreglan los que estén manchados.

Trabajos artísticos. Prontitud y esmero en todos los encargos. Precios reducidos. Se garantiza todo trabajo.

Santos Penón & Hno.

Ap. No. 36. Frente á la Imprenta del Comercio.

## Antonio Lehmann

Librería, Imprenta, Papelería, Encuadernación, Fábrica de sellos de hule

Suscripciones á Revistas y Periódicos de todo el mundo.—Se atienden especialmente las órdenes por Correo.—Unica Agencia de la máquina de escribir REMINGTON de escritura visible.—Depósito de máquinas fotográficas KODAK y sus materiales.

Apartado: 147.—Teléfono: 40.—San José y Limón